

Statsminister Per Bortens tale
ved Regjeringens middag for forbundskansler og
fru Willy Brandt på Akershus Slott
torsdag 23. april 1970.

Herr Forbundskansler,

Det er en stor glede for meg, på vegne av den norske regjering, å ønske Dem, herr Forbundskansler, fru Brandt og Deres følge velkommen. Som Forbundsrepublikkens utenriksminister har De tidligere vært vår gjest. Det er imidlertid første gang vi har den ære og glede å ønske Dem velkommen til Norge som Forbundsrepublikkens statsminister.

Vi legger i Norge stor vekt på Deres besøk. Vi ser på Dem som en god venn av vårt land, og vi føler oss overbevist om at besøket vil bidra til å utdype forståelsen mellom våre land og folk. Vi fastslår med tilfredshet at

- 2 -

forbindelsene og samarbeidet mellom Forbundsrepublikken og Norge stadig er blitt styrket og utbygget. Det er en glede å kunne si at det ikke lenger finnes noe problem som skaper vanskeligheter av betydning i vårt bilaterale forhold.

Herr Forbundskansler, vi har lært Dem å kjenne som en forkjemper for et fredens og samarbeidets Europa. Vi har med stor interesse fulgt de initiativ De har tatt med sikte på å fremme avspenning vis-a-vis landene i øst og søke å legge grunnlag for et nytt og mer konstruktivt forhold, som kan bidra til å styrke freden og sikkerheten i Europa. Disse initiativ har også den norske regjering full støtte. Vi håper inderlig at det vil lykkes å nå fram til positive løsninger.

Den norske regjering ser det som en hovedoppgave å gjøre alt, innenfor våre muligheter, for å fremme forståelse og samarbeid mellom de europeiske land og folk. Det er gledelig og løfterikt at utviklingen i øst/vest-forholdet går i retning av utbygging og forbedring av forbindelsene mellom de enkelte europeiske land. Mer enn noensinne må det være en viktig målsetting for den allianse våre land tilhører, å føre denne avspenningsprosess videre. Bare gjennom en slik prosess kan man håpe å løse Tysklandsproblemet og dermed skape sikkerhet og stabilitet for oss alle.

Samtidig arbeider De, herr Forbundskansler, aktivt for en videre utbygging av det vestlige samarbeid. Også dette er en politikk som har Norges støtte. Det er på dette

samarbeid vi bygger vår sikkerhet. Den relative stabilitet som dette samarbeid har bidratt til å skape, har vært en forutsetning for den avspenning og tilnærningsprosess som i dag foregår mellom de to deler av Europa.

I Norge har vi imidlertid funnet det utilfredsstillende at Vest-Europa fortsatt er splittet i to markedsgrupperinger. I de siste seks måneder har utsiktene til et nærmere vest-europeisk samarbeid bedret seg. Dette kom tydelig fram under EEC-landenes stats- og regjeringssjefsmøte i Haag i begynnelsen av desember, hvor De, herr Forbundskansler, spilte en så sentral rolle. Resultatet av dette møtet synes å kunne gi grunnlag for et utvidet vest-europeisk samarbeid, som vil være til fordel for Europa som helhet og for den øvrige verden.

Vår hensikt er å ta del i det utvidede samarbeid i Vest-Europa. Vi mener at hvert enkelt land har en oppgave å fylle når det gjelder å utbygge et konstruktivt samarbeid mellom disse land. På norsk side legger vi også stor vekt på at det innenfor en slik ramme vil være mulig å fortsette og videreutvikle det nære samarbeid mellom de nordiske land.

For et lite land som ikke er begunstiget hverken hva beliggenhet, klima eller ressurser angår, er det naturlig at det gjør seg gjeldende en viss frykt for at nye økonomiske samarbeidsformer kan få visse uheldige konsekvenser på områder av livsviktig interesse for oss. Vi har imidlertid det håp at de problemer som vi vet vil melde seg, kan bli løst ved gjensidig forståelse og tilpassing. Det er vår oppfatning at også her vil pragmatiske

løsninger ha livets rett.

Til slutt vil jeg uttrykke ønsket om at De, herr Forbundskansler, såvel som fru Brandt og Deres følge, vil ta med de beste personlige inntrykk fra dette besøk i Norge. Jeg ber om å få utbringe en skål for Forbundskansler Brandt og fru Brandt, for det tyske folks lykke og fremgang og for vennskapet mellom våre to folk.